



## Hospital Universitario Virgen de la Victoria



## Información para Familiares y Pacientes del Servicio de Cuidados Especiales (Recuperación o U.C.I.)

Documento aprobado por la Comisión de Calidad  
"Educación para la Salud"  
Fecha de última revisión: 17/05/2011

Hospital Universitario Virgen de la Victoria  
Campus Universitario Teatinos, s/n  
29010 - Málaga - España  
951 032 000 / Fax 951 032 022  
<http://www.huw.es>

Information for Relatives and Patients of  
Special Care Service (Post-Surgery/I.C.U.)

## Información Pacientes/Familiares

Si el personal sanitario le comunica que se va a trasladar a Servicios Especiales (Recuperación o U.C.I.) deberá ocuparse de que todos sus objetos personales sean retirados del Servicio actual, ya que su habitación quedará libre para otro ingreso.



## Information Patients/Relatives

If the sanitary staff informs you that you are going to be transferred to a Special Care Unit (Recovery or I.C.U.), someone must take care of all your personal belongings so your room will be available for another patient.

## ¿Por qué se traslada a Recuperación/U.C.I.?

Tras la intervención que se le va a realizar debe permanecer en este Servicio, ya que requiere de tratamiento y cuidados especiales.



## Why are you being transferred to Recovery/I.C.U.?

After surgery, you must move to Intensive Care Unit so we can take care of your special needs.

## Pacientes en Recuperación/U.C.I.

Tras su ingreso en el Servicio se le informará sobre:

- Información médica.
- Horario de visitas.
- Estancias en el Servicio.
- Otros detalles de interés.

Todas las dudas que le surjan podrá consultárnoslas en el Servicio.

A continuación le facilitamos planos donde encontrar los Servicios de Recuperación y U.C.I.

## Patients in Recovery/I.C.U.

After your admission to the Service, you will be informed about:

- Medical information.
- Visiting hours.
- Stays in this Service.
- Other details that might be of interest to you.

Do not hesitate to ask any questions you may have during your stay with us.

Afterwards we provide plans where to find the ICU and Recovery Services.